

Zur Anthologia Latina epigraphica.

Das durch eine epigraphische Sylloge erhaltene akro- und telestichische Gedicht des spanischen Bischofs Ascaricus an Tuserhedus lautet in der neuesten Ausgabe (Buecheler, carmina latina epigraphica I p. 347) folgendermassen:

Te moderante regor, deus. sit mihi vita beatA

Vt merear habitare locis tuus incola s(anct)iS

Spem capio fore quod egi veniabile. ob hoC

Exaudi libens et sit fatenti venia largA

Reor, malum merui, set tu bonus aruiter aufeR

Heu ne cernam tetrum quem uultu et uoce minaci

Eden in regione locatus sim floribus ad hoC

Deboret ne animam mersam fornacibus astV

Ocurrat set tua mihi gratia longa perenniS.

Sowohl Buecheler, als seinem Vorgänger De Rossi scheint es entgangen zu sein, dass hier im Wesentlichen ein Canto aus dem Gebete vorliegt, mit welchem des Bischofs Landsmanu Prudentius seine Hamartigenie beschliesst. Vgl.

ham. 933 te moderante regor

935 spem capio fore, quidquid ago, veniabile apud te

937 confiteor, dimitte *libens* et parce *fatenti*

938 omne malum merui: sed du bonus arbiter aufer

946 f. ne cernat (anima) truculentum aliquem de gente latronum,

inmitem, rabidum, vultuque et voce minaci

- 953 f. non posco *beata* | *in regione* domum
 956 sit flore perenni (*candida* *virginitas*)
 958 ff. at mihi tartarei satis est si nulla ministri
occurrat facies, avidae nec flamma gehennae
 devoret hanc animam mersam fornacibus imis.

Die Aenderungen, welche Ascaricus an seiner Vorlage vorgenommen hat, entspringen — von seiner Stümperhaftigkeit abgesehen — theils aus der hemmenden akro- und telestichischen Anlage seines Gedichtes, theils aus der geringeren Dosis christlicher Demuth, welche dem Bischofe im Verhältniss zu dem 'Christi reus' (perist. II 582) Prudentius eignet. Denn während dieser sich der Seligkeit unwürdig erachtet und zufrieden ist, wenn ihn 'poena levis clementer adurat' (ham. 966), abonniert sich jener auf einen Platz im Himmel. Für die Textkritik ist die Ermittlung der Quelle nicht ohne Bedeutung. Sie zeigt, dass Buecheler mit Recht in v. 6 die Bezeichnung des (bez. eines) Teufels gesucht hat, und legt für das letzte Wort des 8. Verses die Besserung 'aestu' (vgl. auch Prud. v. 964 'aestusque calor languente tepescat') nahe.

München.

Carl Weyman.